

CASTIELLA, EN EL BERLIN OCCIDENTAL

DURANTE UNA RECEPCION EN EL AYUNTAMIENTO EL MINISTRO ESPAÑOL LLAMO A LA CIUDAD "ALCAZAR DE EUROPA"

Los visitantes españoles saldrán esta tarde para Munich

Berlín 12. El ministro español de Asuntos Exteriores, D. Fernando María Castiella, ha llegado al Berlín occidental, por vía aérea, procedente de Bonn para realizar una visita de dos días a esta ciudad.

A su llegada, el ministro español de Asuntos Exteriores fué recibido por el primer teniente alcalde del Ayuntamiento, Franz Amrehn. El alcalde, Willy Brandt, no se encuentra actualmente en Berlín.

En sus palabras de bienvenida, Amrehn dijo, entre otras cosas: "Estoy convencido de que vuestra visita contribuirá al fortalecimiento de las tradicionales relaciones entre los pueblos español y alemán." Agradeció a Castiella su visita a Berlín y expresó su esperanza de que pueda captar el gran esfuerzo realizado en la reconstrucción de la ciudad y el deseo de los berlineses de vivir en paz.

En su respuesta, el ministro español señaló que su visita a Berlín "tenía un significado especial". "Es un gesto de confianza y esperanza—dijo—en que el futuro de Alemania será decidido en forma positiva y de que se obtendrá la reunificación. España desea siempre la paz, la amistad y la unidad bajo un cielo sin nubes."

A su llegada al aeropuerto, la esposa del señor Castiella fué obsequiada con un ramo de claveles por el alcalde accidental de Berlín oeste. Acompañaban también al ministro de Asuntos Exteriores los restantes miembros de la delegación española y el embajador de España en Bonn, marqués de Bolárque, con su esposa.

RECEPCION EN EL AYUNTAMIENTO

En la recepción celebrada en el Ayuntamiento, el ministro español de Asuntos Exteriores, señor Castiella, firmó en el libro de oro de los invitados y se le entregó un oso de porcelana, símbolo de Madrid y también de Berlín. El primer teniente de alcalde, Amrehn, también le entregó un libro sobre la reconstrucción de Berlín.

A la recepción asistieron miembros del Ayuntamiento y el Parlamento, el comandante norteamericano, general Barksdale Hamlett, y el comandante británico, general Rohan Delacombre.

El acto resultó brillantísimo y fué presidido por la atmósfera de extraordinaria cordialidad y simpatía con que los berlineses han querido rodear esta visita, que ellos interpretan como un gesto de solidaridad de España hacia la antigua capital alemana y todo lo que ésta actualmente significa y representa para el mundo libre.

En dicha recepción el Sr. Castiella pronunció la siguiente alocución:

"Siento la emoción de visitar esta ciudad y la necesidad de expresar mi gratitud por vuestra cordial acogida. En Berlín—"Alcazar" de Europa—están fijos los ojos del mundo, porque es la prueba inequívoca de que existe ese genio a que se refería Ranke afirmando que "ha protegido siempre a Europa de una dominación unilateral y violenta".

Al igual que Viena en los pasados siglos, los muros de la capital alemana han detenido ahora la ola amenazadora del Este. Con vosotros ha estado Europa entera, ha estado el mundo libre, pero no dudo en afirmar que **la voluntad de resistencia, la fidelidad al es-**

píritu de Occidente, el amor a la libertad de los berlineses han sido decisivos.

Hoy vuestra Puerta de Brandenburgo, edificada con el patrón helénico, que es raíz íntima de lo europeo, constituye la frontera espiritual del Continente, y Berlín es, para todos, el símbolo de la libertad.

Hago votos, señores, por las autoridades y el pueblo de Berlín, porque esta ciudad ejemplar frente a la amenaza pueda ser pronto teatro de concordia y de ocasión al mundo para afirmar—en forma estable y digna—ese bien inapreciable que es la paz."

Amrehn dijo a su invitado español que el Ayuntamiento consideraba su visita como un acto de amistad. El Ayuntamiento es-

tá encantado—añadió—de que usted haya creído natural visitar Berlín después de su viaje a la República Federal de Alemania, expresando así su opinión de que Berlín es parte del nuevo Estado de la República Federal. "También valoramos su deseo de conocer el destino y la vida de Berlín con sus propios ojos y ver esta ciudad donde se desarrolla la lucha por una nueva Europa. Sabemos que el propósito declarado de vuestra política exterior es contribuir al objetivo de que Alemania y su capital, Berlín,

vuelvan a reunirse por la voluntad del pueblo alemán.

Su visita servirá para reforzar las tradicionales relaciones entre los pueblos alemán y español. Tanto Berlín como España necesitan la paz para su reconstrucción. Necesitamos una paz sin amenazas para el futuro, y así lo deseamos para su país y toda Europa."

BANQUETE EN HONOR DEL SEÑOR CASTIELLA

Durante un almuerzo dado en honor del ministro español, con el Ayuntamiento de Berlín, el señor Castiella y el primer teniente de alcalde berlinés, Amrehn, brindaron por el bienestar de los pueblos español y alemán, especialmente por los ciudadanos de Berlín.

Algunos destacados miembros del Ayuntamiento explicaron al señor Castiella la situación y los problemas del Berlín-Oeste.

Asistieron al almuerzo el comandante británico, general Rohan Delacombre; el comandante norteamericano, general Borskdale Hamlett, y el segundo comandante francés, Bernard de Chalvron.

Después de la comida, el ministro español visitó la parte reconstruida de la ciudad y la línea divisoria entre Berlín Occidental y Berlín Oriental comunista.

El ministro saldrá hoy, a las tres de la tarde, para Múnich. Le acompañarán los miembros de su séquito.—Efe.